

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA

BdI Regele Ferdinand No. 5.  
(Tipografia Lovrov & Co.)

A R A D.

Redacția din ORADEA:  
Strada Regele Carol II. No. 14.Redacția pentru Banat: TIMIȘOARA,  
Hotel „Ferdinand” camerele Nr. 21 și 22.DIRECTOR:  
CONST. I. ȘTEFĂNESCU

Apare zilnic la orele 3 după amiază

Note zilnice

## Intrebăm...

La C. F. R. — precum e iadeobște știut — i-adeverată jale cu așa-botezata „protejare a muncii naționale”.

S'a scris atâta despre străinii acestei instituții extrem de importante, încât bietul gazetar care trebuie să se ocupe de leprele C. F. R.-ului, nu mai știe ce să facă, oricât de revolta sentimentelor sale românești îi pune pana în mână ca să atragă atenția asupra primejdiei ce ne paște depe urma ne-românilor ce se lăfăiesc în slujbe importante la această nenorocită instituție a Căilor Ferate. Nu mai știi ce să faci? Să mai scrii? Să nu mai scrii? Pentru că, orice ai scrie, oricât ai scrie, oricât ai zgâlțâi conștiința adormită a celor chemați să vegheze la Căile Ferate asupra intereselor superioare ale țării, tot de geaba e! Nicio măsură de îndreptare, de nișieri. Guvernul promite, ministerul apărării naționale bate din picior, iar cei dela Căile Ferate rād în pumni și-și fac mendrele cu toți haimatloșii din serviciul ei.

În ce țară depe lume s'ar mai putea înlămpla asemenea inconștiență, asemenea trădare?

Numai în România noastră îngrețită, blagoslovită de Dumnezeu și năpăstuită de cozile de topor, e cu puțință astfel de u-neltire în contra intereselor țării!

Dintre cele multe ce se impun spuse în legătură cu inconștiența dela Căile Ferate, însemnăm pe ziua de azi ceea ce se petrece la Oradea.

Subșef de gară e acolo un domn Alexă, unul din mulțimea acelora care și-au pus pirostrile în cap (dacă și-acolo sunt asemenea lucruri românești) la o biserică maghiară, cu o minoritară. E vorba iarăși despre pericolul căsătoriilor mixte, despre cari nu se vorbește la noi nici odată pe șleau. Al căsătoriilor mixte, pe cari unii, alții le în-cuviințează pentru că ar servi o apropiere româno-minoritară, dar cari, în zdrobitoarea majoritate a cazurilor, se dovedesc o primejdie națională, căci în loc să ducă la românizarea părții ne-române, duce la înstrăinarea românilor noștri sau a româncelor noastre cari și-au legat vieța de-un străin sau de-o străină.

Numitul domn Alexă, subșef de gară la Oradea, e din categoria majorității celor cu căsătorie mixtă. Iar în această majoritate, e un caz tipic: copiii săi merg la biserică maghiară, și n'vătă la școala ungurească.

Dacă domnul Alexă ar fi simplu particular în România îngrețită, și-atunci ceilalți români ar avea dreptul să-l ia de guler și să-i administreze o lecție de readucere la datoriile sale naționale, iar statul ar trebui să intervină, ca să-l repună pe calea cea bună. Dumnia lui însă nu-i simplu particular, e slujbaş al statului român, și încă n' fruntea uneia dintre cele mai de seamă instituții, tocmai pe cea mai expusă graniță a țării. Cum e cu puțin-

ță să nu-l readucă până acum nimeni la realitate și la datorie? Cum?

Cu domnul Ciutac, inspector la Căile Ferate din Timișoara, chestia-i așijderea foarte cu moț. Care-s oare motivele că acest conducător din Calea Ferată susține pe minoritari atât de 'n-focat, încât ordinele ce le dă guvernul sau chiar ministerul apărării naționale pentru deparazitarea și românizarea instituției de supremă importanță a Căilor Ferate, la Timișoara nu-și văd efectul? Care-s motivele sau dedesupturile că d. inspector Ciutac se lasă 'nconjurat atât de mult de minoritari la serviciile ce depind de d-sa, încât până și ușierul trebuie să-i fie altceva decât român?

### Și încă o 'ntrebare!

Cum se face că după ce a plecat din fruntea chesturii arădane așa cum a plecat: cu un car de acuzații pe conștiință, cu o gestiune la cooperativa poliției de a trebuit să vindă s'o descurce parchetul, și fără niciun rămas bun, ștergând-o englezește, fostul chestor Moga, mutat (așa vine vorba) la București, la dispoziția ministerului, își face „slujba”, pentru care încasează leafă, pe străzile Aradului, sau de gât cu clevețtorii țării la faimosul său Hellas?

Cum s'o fi chemând această nouă ciudățenie românească?

Cașe protector își bate astfel joc și de arădani, și de bietul domn Moga?

## Tot Aradul e cel mai fără câini sat din România

— La București, Galați, Iași și 'n restul țării se menține prețul pâinii, iar la Arad s'a scumpit dela 5 lei la 9 lei și jumătate! —

Ca la fiecare sfârșit de primăvară, speculanții pâinii s'au repezit iarăși la punga bieților cetățeni. Au găsit de astă dată un pretext foarte la îndemână: seceta ne mai pomenită, și după ce au forțat o urcare bruscă a prețurilor cerealelor, ajunsă până ieri la aproape 600 lei chintalul de grâu, s'au grăbit să urce dela o zi la alta prețul pâinii, fără — bine înțeles — să respecte raportul just dintre prețul ei și al grâului, ci luându-se după prețurile din anii de speculă 1932, 1933.

Ne-am pomenit astfel la Arad, peste noapte, cu pâinea scumpită dela 5 lei la 9 lei și 50 de bani, și cu anunțarea unei noi scumpiri apropiate, care să taie pofta cetățenilor dela vr'un protest în contra scumpirii dela 5 lei la 9.50.

Blestemăția aceasta a speculanților dela Arad s'a întâmplat în aceeași vreme cu 'ncercarea făcută de cei dela București și din alte orașe ale țării, ca să obțină o majorare a prețului pâinii cu un leu. S'a cerut deci la București și aiurea scumpirea pâinii, dar numai dela 5 lei la 6 lei.

Și — ascultați, buni și imasibili cetățeni ai Aradului! — majorarea aceasta care nici pe de parte nu se poate asemăna cu banditeasca scumpire dela Arad, a fost refuzată de autoritățile în drept, atât la București, cât și la Iași, Galați, etc.!!!

Ceea ce nu se poate decenicăieri în țară, se poate potențat la Arad. Fiindcă Aradul nostru a fost și vrea să rămână încă cel mai fără câini sat din țară, orașul cu cele mai absente dela datorie autorități și cu cei mai besmetici cetățeni ce se pot inchipui.

În orașul acesta autoritatea nu-i chemată să aprobe interesul cetățenesc — dovadă încăodată chestia Kauffmann, cu cele 3 milioane a dause la impozitul

comunal obișnuit —, iar cetățeanul nu se interesează de nimic, ci plătește și înghite în sec ca o babă.

Să ne mirăm că bandiții cari s'au obișnuit de câțiva ani în șir să speculeze pâinea după cum îi lasă pofta, au îndrăznit atentatul de-acum la adresa existenței cetățenilor? Nu ne va mira dacă vom vedea peste câțiva vreme majorată pâinea nu la 9 lei și 50 de bani, ci la încăodată atâta.

## S'a prăbușit plafonul cinematografului „Capitol” din Timișoara

Sâmbădă noaptea, în timpul ultimei reprezentațiuni, publicul aflat în grădina cinema „Capitol” din Timișoara, înspăimântat de-o detunătură formidabilă, ce l-a surprins în timpul rulării filmului, după care a urmat o bruscă stingere a luminii și timp de aproape 20 minute, rămas pe 'ntunerie n'a primit nici o informațiune liniștitoare, — a trecut printr'o grea încercare de panică. Auzise toată lumea detunătura ce venise din spatele grădinii, însă, până nu s'a ridicat norul de praf de molid, produs de prăbușirea plafonului sălii de cinematografului, nimeni nu știa ce se 'ntâmplase. Nici unul dintre deșteptii din conducerea cinematografului n'a venit să spună un cuvânt de calmare, cu toate că doamnele începuse să țipe, speriate mai mult de incertitudinea celor

petrecute și aflându-se în bezna nopții.

Din pricina defectuoaselor condițiuni în cari s'a construit sala de cinematografului „Capitol”, cu două zile înainte de prăbușirea plafonului, s'a produs o serioasă cărpătură 'n tavan, — fapt care a determinat primăria să interzică reprezentațiile în sală, să sigizeze toate intrările în sală și să se adreseze parchetului.

Construcția cinematografului „Capitol” a costat 28.000.000 lei, lucrarea fiind executată de antreprenorul Steiner din Arad, după planurile arhitectului Duiliu Marcu și aproape imediat ce s'a terminat construcția, — acum doi ani, — din defecte de execuție, cum am mai spus, tavanul se lăsase în jos. În loc să se repare radical a fost cărpăcit, pentru a se a-

(Continuare în pag. IV).

## Aradul și Orodul

6

de Isaia Tolan

5. Un argument de ordin strategic că Orodul n'ar fi fost la Glogovăț ci la Arad. — Ultimul, și tot atât de serios ca cele patru arătate, argument care se chiamă că l-a făcut pe Márki să-și schimbe părerile despre Orod și să-l mute depe locul Glogovățului de astăzi la Arad, e acesta: La 1550, beul Nadum a ocupat cetatea Ceala, la vest de Arad. Beul Kason, care venea din Ardeal, s'a oprit la Sân-Nicolau-Mic, pentru că să treacă Murășul în contra Orodului. Dacă Orodul era la Glogovăț — spune Márki — beul Kason trecea Murășul prin dreptul Engelsbrunnului și nu pela Sân-Nicolau, care este la apus de Glogovăț (la cea patru km.) S'a oprit însă acolo, la Sân-Nicolau, la est de actualul Arad, pentru că Orodul era la Arad.

De notat: Nadum ocupase Ceala, și a venit pe Murăș până la Sân-Nicolau, de s'a unit, dupăcum Márki însuși o spune, cu Kason. Peste Arad — care n'avea încă cetate — trecuse deci, și venea rândul Orodului dela Glogovăț, care a fost atăcat dela S.-V., tocmai din pricină că pela Engelsbrunn era mai greu de asediat decât pela Sân-Nicolau. Situația strategică dinspre miazăzi a Orodului dela Glogovăț nu permitea intr'adevăr alt plan de atac. Cu mult la răsărit de Orod, Murășul se bifurca luând-o pe stânga prin dreptul Engelsbrunnului de astăzi, iar pe dreapta pe sub zidurile Orodului, formând o insulă ce nu venea mai încoace de Orod, pentru că îndată după ce-a trecut de cetatea Orodului, brațul nordic se îndrepta în curbă prețipișă spre

albia principală, ca să se unească cu ea înainte de Sân-Nicolau. Dacă deci oastea turcească nu trecea Murășul pela Sân-Nicolau, după ce cele două brațe s'au reunit, însemna, trecându-l pela Engelsbrunn, să dea în insula Orodului și să mai treacă odată Murășul sub zidurile cetății atăcate, riscând nu numai un eșec ci și o învăltuire 'n insulă pela Sân-Nicolau și pe după Mândruloc<sup>1)</sup> Dovada aceasta a lui Márki că Orodul nu putea să fie la Glogovăț, dovedește, din potrivă, că nu putea să fie decât acolo. Nu numai pentru că pledează pentru Glogovăț topografia strategică arătată, ci și pentru că — judecând după exemplul asediului turcesc citat de Márki — ea exclude din discuție Aradul.

Dacă situația strategică a

<sup>1)</sup> Să se 'nsemne că cu un an înainte Márki publicase în revista militară „Hadtört. Közl.” un studiu de strategie orodană!

Orodului dela Glogovăț era cea arătată, în schimb a Aradului era astfel, încât nu e imaginabil ca după căderea Cealei, Orodul presupus la Arad să fi putut fi atăcat pela Sân-Nicolau-Mic.

Ca să bată Ceala, turcii trecuseră deja Murășul, și-anume tocmai brațul principal. Să vină apoi asupra Aradului, aveau de trecut brațul neînsemnat ce ieșea din Murășul-Mort și se unea cu brațul principal pela capătul căii Șaguna; iar ca să cucerească cetatea Aradului — în cazul că ar fi adeverat că cetatea Orodului era aici, pe locul zis Cetatea Veche, și că n'ar fi vechea cetate arădani numai de după anul 1550, când a trecut pe-aici Nadum — mai aveau de trecut brațul secundar ce streția începând dela Palatul Cultural orașul de astăzi. În schimb, ca să atace pela Sân-Nicolau pretinsa cetate depe locul zis astăzi Cetatea Veche, trebuia să

(Continuare în pag. II-a).

## Se menține seceta pe toată granița apuseană

— Unde a ploaie în ultimele două zile —

Ministerul de domenii a început să publice comunicate liniștitoare cu privire la situația sămănăturilor.

După aceste comunicate, recolta grâului a fost salvată acolo unde a ploaie, ceea ce însă nu înseamnă că va fi bună.

În vechiul regat a ploaie în ultimele zile în județele Baia, Fălciu, Putna, Olt, Romanși, Ialomița, Brăila, Putna, R. Sărat. La București a ploaie de asemenea puțin.

Din Bucovina se anunță ploaie numai din jud. Suceava, iar din Basarabia numai din Cahul.

În Ardeal a ploaie în județele Ciuc, Turda, Maramurș, Murăș și Arad. A fost generală, dar puțină, ploaia căzută

în jud. Murăș. În celelalte județe a fost foarte puțină. În jud. Arad abia a stropit în câteva foarte mici porțiuni dinspre Murăș (Arad, hotarul dinspre Pănad al Șiriei).

În toate celelalte părți ale Ardealului n'a ploaie nimic.

### Plaga muștei columbace

Cu cât starue mai mult seceta, cu atât ravagiile muștei columbace sunt mai năpăstuitoare.

Musca s'a întins de jos din Banat peste aproape tot Ardealul, exceptând săcuimea, marginea și părțile Rodnei, de unde n'a fost încă semnalată.

Plaga aceasta a devenit în cele mai multe părți exasperantă. În județul Aradului, bunăoară, e anihilată aproape orice viețuie. Pe drumuri nu vezi un car, o căruță, decât abia câteva pe inserate, și acestea cu căldarea cu tăciuni atârând de oiște, sau purtate în mână primprejurul animalelor. Pe câmp lucrul e aproape total întrerupt. Oamenii stau acasă, și se afumă. De cum te apropii de un sat, nu vezi decât o fumărie ce acopere satul întreg, ca pe vremea lui Caragea, când se apăra lumea cu fum de molima ciumei.

S'au înregistrat nenumerate victime ale roiturilor de muști columbace. La spitalul județean din Arad sunt un mare număr de bolnavi, umflați de musca blestemată.

## Ghiată artificială

ieftină, igienică, perfect înghețată la

### Uzinele Municipiului Arad

Telefon 16-25

## Un bust lui Ion I. C. Brătianu

La 27 Mai se va desveli la Valea Călugărească bustul marelui bărbat de stat Ion I. C. Brătianu și se va inaugura în amintirea marelui bărbat de stat o școală primară.

## Cinematograf

### CENTRAL

Programul de azi!

## Vieța intimă a lui Henric al VIII-lea

În rolul principal:

CHARLES LAUGHTON

Vine: Cântă inima. Jean Kiepura, Mariha Eggerth.

### SELECT

Programul de azi!

Cea mai mare producție americană

## Palatul misterelor

În rolul principal celebrul Boris Karloff

Vine: George O'Brien

### CORSO

Azi, cu prețuri minimale: Lei 8, 10, 12

Repriză! Operetă!

## A fost odată un muzicant

Szöke Szakáll, Maria Sörensen, Victor de Kowa, Veres Ernő. — Cântec, muzică și dans.

Azi, la ora 3 p. m. Matineu! Cu taxe de intrare Lei 8. — Malec milionar fals. Comedie.

să se reîntoarcă dela Ceala peste Murășul principal, să treacă apoi peste brațul stâng care ieșea prin dreptul școlii normale, și-apoi peste brațul principal din fața preinsei cetăți. Se poate imagina asemenea strategie?

IV. Ca să nu rămână văduvit locul dela Glogovăț al Orodului. — După ce-a mutat cu-atâtea sforțări sisifice Orodul la Arad, Márki a trebuit să caute, firește, o altă așezare pe care s'o strămute pe locul văduvit al ruinilor dela Glogovăț. A mutat deci acolo (Ist. Aradului, I, p. 447-8 și 194) importanta așezare românească și mai apoi catolică Bizerea (în documente Bystra, și mai apoi cu regularitate Bizere), pe care aproape fără excepție toți câți s'au ocupat de ea o identifică mult mai la răsărit, dincolo de Măndruloc, la sud de Cicir. Acolo o știe, după o tradiție locală și după toponimia din vremea sa, Făbián (I. c. 107). Așijderea o identifică acolo Ortway (Geographia ecclesiastica Hunga-

riae, 389), Fényes (Magyarország statisztikája, IV, 467), Oltványi (A csanádi püspökség birtokviszonyainak rövid tört., 89) și Karácsonyi (Tört. Ertesít., 1884, 131). Csánki (I. c. I, 767) și Borovszki (Csanádvm. tört. I, 59) o identifică în aceeași parte, însă mult mai la miazăzi-răsărit, între Zăbrani și Lipova (ceea ce, însă, duce tot la locul arătat de cei de mai sus, fiindcă se cheamă Săbrani și-o parte din hotarul Măndrulocului, — v. Somogyi, Arad leirása, 185). Singuri doi autori (Magyarosy, Gyula hajdan és most, 105) și Rupp (Magyarország helyrajzi tört. III, 67) caută Bizerea aiurea: în Ungaria de azi, în regiunea orașului Giulia, — identificare bazată pe o greșeală ușor de recunoscut (care iarăși îndrumă la un loc depărțitor la est de Glogovăț), fiindcă s'a confundat Giulia (de aici Giulita) care a fost în evul mediu pe Murășul arădan (v. Csánki, I. c. I, 763), cu orașul Giulia din Ungaria de azi.

Mutând Bizerea la Glogovăț, Márki a trebuit să completeze

Sâmbătă s'a început în toată țara săptămâna cărții.

La București inaugurarea a avut un caracter impresionant, făcând-o însuși Suveranul, în prezența ministrului de instrucție dr. C. Angelescu, a fostului ministru Dim. Gusti, a aproape tuturor membrilor, a tuturor reprezentanților socie-

## Cuvântarea M. S. Regelui

Sărbătoarea cărții este, și sunt sigur că așa va fi întotdeauna, o sărbătoare de unire a celor trei factori principali: scriitorul, editorul și librarul.

Din discuțiile anului trecut și din experiențe mai vechi, am constatat că aceste trei elemente n'au putut fi, din nenorocire, totdeauna de acord, așa că opera culturală nu a putut să-și ia avântul firesc.

Sper, că în această săptămână a cărții, cei trei factori culturali împreună cu al patrulea — cititorul — își vor da mâna, spre a duce înainte această operă pentru răspândirea culturii românești.

Azi, se discută care este cădere și influența unei cărți. Nu e locul aci să discutăm eterna controversă dacă arta e pentru morală, sau arta pentru artă.

Sunt, incontestabil, autorități cari au datoriat de a veghea. Unele trag linia de demarcație, fiindcă moralitatea și influența unei cărți se răfrânge în chip deosebit în diferitele situațiuni sociale.

Cel cu mintea clară și care are o doză de intelectualitate nu poate fi pervertit.

tăților de autori și a unui mare public de cînturari, adunat la Cercul Militar.

Cuvântările au fost difuzate.

A vorbit întâi ministrul de instrucție dr. C. Angelescu, apoi fostul ministru Dim. Gusti, președintele Institutului Social Român, și apoi Suveranul.

Va trebui să găsim un sistem, poate fiscal, prin care să se ajute ridicarea cărții bune și, pe de altă parte, să încercăm cu biruri cartea cea rea.

Acesta este singurul mijloc de luptă pentru a înlătura dificultățile ce se pun în calea libertății gândului.

Anul trecut, la inaugurarea primei săptămâni a cărții — pe vremea când d. Gusti era ministru al instrucțiunii, — ne-am luat angajamentul că Fundațiile culturale regale vor da tot sprijinul lor propagandei culturale, începând atunci.

Veți vedea, că ne-am ținut de cuvânt.

Opera noastră trebuie să fie utilă și pilduitoare.

Vrem să fim imitați de toți cei ce au cădere să propage cultura în masă.

Ideile pe cari le răspândim de la Fundațiile noastre, să le infiltrăm în sufletele tuturor.

Profit de această ocazie să aduc salutul meu scriitorilor țării mele.

Uniți cu editorii, librarii și cititorii, vom putea să facem, printr'o muncă perseverentă, o operă de cultură națională.

## Săptămâna cărții la Arad

O sărbătoare a cărții, organizată într'un oraș provincial ca Aradul, nu constituie din păcate un eveniment cultural deosebit, care să-ți dea iluzia că se petrece ceva mareț în jurul tău. Constatarea aceasta, verificată în cele două zile din săptămâna închinată slovei, poate să pară multora un fapt ciudat, existând convingerea generală că, în liniștita provincie, lumea n'are altă predilecție decât lectura stimulată insistent de noutățile literare cari ne parvin din capitală.

Poate că în altă parte, lucru-

rile se petrec altfel, cartea fiind obiect de preț, indispensabil. La Arad, însă, această hrană spirituală nu este solicitată — decât în cadrul retrâns al câtorva inamorați de cuvântul tipărit.

N'am vrea, firește, să spunem că la Arad nu se citește. Dimpotrivă. Putem afirma, însă, că, dat fiind numărul însemnat de locuitori ai acestui oraș, cartea nu este cumpărată în raport proporțional cu acest număr. Și, în săptămâna aceasta, tocmai despre desfacerea cărții trebuie să vorbim, nu despre numărul cititorilor, cari pot avea o carte

(dimpotrivă, până la această dată, cu Márki însuși) au făcut deosebite între Orod și Arad, identificând Aradul unde-l și astăzi, iar Orodul la Glogovăț, și că Márki n'a putut răsturna nimic din adevărul acesta prin șovinistele-i sforțări de după 1891.

Revizuirea ce-am aplicat aici istoriei arădane a lui Márki, a putut dovedi ce lipsă totală de scrupulozitate, de cinste, a inspirat istoriografia maghiară mai nouă. De bună seamă că această necinste, această fantastică trudă mistificatoare, n'a fost numai de dragul unei echilibristici morale și mintale. Ci-și avea un scop bine determinat, pe care și l-a și atins atâtea vreme cât nu s'a apucat cineva să scarmene această literatură istorică: scopul ea să dea Aradului „o istoricitate cinstită“ (vorba lui Oto Lakatos), adică un trecut unguresc, drept legitimare a sforțărilor prin cari era să se transforme acest oraș de origine românească într'un avanpost al pan-maghiarismului.

bună împrumutată dela Palatul Cultural, dela alte biblioteci sau dela prieteni.

La Arad, se cumpără multe ziare, ca și aiurea. Revistele se cetecc mai puțin, în afară de „Revista Puștilor Regale“, „Libertatea“, „Vremea“ și... „In-cotro?“. O altă revistă care se cetea, „Azi“, reputând să o ai regulat pe masă, mulți s'au obișnuit să n'o mai ceară dela locurile de desfacere.

În schimb, cărțile se vând mai anevoie, în afară de numărul constant de iubitori, cari își fac întotdeauna datoria când se pune pe piață o carte nouă. Criza cărții la Arad, constă tocmai în această cifră limitată a cititorilor. Atâtea timp cât acest număr nu se va urca la câteva zeci de mii pe țară, nu vedem cum am putea ajunge la o producție literară de mare valoare, știut fiind că literatul, pentru a se putea consacra exclusiv literaturii, are nevoie de o existență asigurată, care să-i permită a medita mai adânc și mai mult timp asupra gândurilor transpuse pe hârtie.

Cartea trebuie, deci, nu numai cetită, ci și cumpărată, pentru ca scriitorul să nu fie silit a preda editurii decât la intervale lungi o nouă operă.

### Ce ne declară un director de librărie

Neavând în Arad edituri, a trebuit să ne adresăm unui conducător de librărie, pentru a afla ceva despre vânzarea cărților în acest oraș.

L-am căutat, astfel, pe d. Gheorghe Munteanu, amabilul director al librăriei „Concordia“, care, deși extrem de ocupat cu aranjarea vitrinei pentru săptămâna cărții, a binevoit să se întrețină câteva minute cu noi.

— Nu-mi aranjez vitrina cu gândul de a vinde nu știu câte sute de volume, ci din datorie și respect pentru profesiunea mea și din dragoste față de carte, — ni-a declarat d. Munteanu.

— La Arad, acei cari doresc să aibă o carte, n'au posibilitatea materială; iar acei cari pot să cumpere — nu o fac.

— Am vândut, totuși, multe volume din operele următoare: Victor I. Popa: Velerim și Veler Doamne; Cezar Petrescu: Apostol; C. Botez: Poezii, de M. Eminescu; C. Antoniadu: Machiavelli; Ionei Teodoreanu: Golia; C. Stere (din toate cele câteva volume apărute); G. Călinescu: Opera lui M. Eminescu; Panait Istrati: Casa Thüringer; N. D. Cocea: Pentru un petec de negreață; Teodor Rășcanu: Ileana lupului; D. D. Roșca: Existența tragică; Eug. Speranția „Papillon“ de Schumann; Paul Zarifopol: Pentru arta literară, etc. etc. O carte care se va vinde bine e noua lucrare a d-lui Al. V. Teodoreanu: „Tămăia și otrava“. Și voi mai vinde din cartea d-lui C. Xenit: Take Ionescu, ediția a III-a.

După o pauză, vitrina d-lui Munteanu strălucea pentru ziua cărții. Peste tot, te frapa anunțul: 20% reducere — în săptămâna cărții. Săracii scriitori. Parcă li-s'au scos lucrurile la meza!

Pe drum, mă gândeam, ce va fi azi și de ce nu s'a organizat și în acest an o expoziție a cărții la Arad, de proporțiile celei din anul trecut, văzută la Palatul Cultural. Ion P. Voinea

## S'au strămutat târgurile Timișorii

Ministerul agriculturii a hotărât ca târgurile anuale de vite și mărfuri din Timișoara, să se țină în zilele de Vineri și Sâmbătă, înainte de datele de 20 Martie, 2 Iunie, 16 August, 30 Septembrie și 19 Decembrie

**Acțiuni laudabile**

# Activitatea Societății științelor medicale din Oradea, pe anul 1933-34

— Adunarea generală din ziua de 9 Mai. — Vizitele și ședințele din Arad și Timișoara în zilele de 12 și 13 Mai. — Alte inițiativă de mare importanță: zilele medicale —

În fața unui mare număr de medici a avut loc în ziua de 9 Mai, adunarea activei Societății Științelor medicale, din Oradea. Ședința a fost deschisă de d. colonel d-r Ionescu Mircea, președintele societății, care a dat mai întâi cuvântul casierului, pentru a face darea de seamă asupra gestiunii financiare. S'a ales în urmă o comisie formată din 2 membri, cari să verifice gestiunea.

Dându-i-se apoi cuvântul dlui d-r Glăvan, secretarul general al societății, d-sa a citit **raportul asupra activității societății pe anul trecut**, din care redăm în rezumat, următoarele:

„Ședințele societății s'au succedat cu aceeași regularitate ca în ultimii 2 ani, adică de 2 ori pe lună. Numărul ședințelor ținute în cursul anului a fost de 11. Programul lor a cuprins subiecte din toate domeniile medicinale. S'au făcut în total 39 comunicări. În privința raporturilor societății cu lumea din afară și cu alte societăți străine anul acesta a fost plin de roade. În dările de seamă, pe cari le-au făcut relativ la activitatea noastră, toți colegii din diferite centre medicale ale țării au avut accente pline de o delicată atențiune și încurajare față de noi, pentru cari se cuvine să le aducem mulțumirile și recunoștința noastră.

În cursul anului Societatea de ginecologie din Cluj, de sub conducerea d-lui profesor Grigoriu, ne-a făcut cinstea să țină o ședință științifică în cadrele societății noastre. În acest scop d. prof. Grigoriu, împreună cu 6 colaboratori ai d-sale, au venit dela Cluj în luna Iunie și au expus o serie de probleme de o mare actualitate.

Un fapt important în viața societății noastre este invitația ce ni s'a făcut de a intra ca membru în „Asociația română pentru păstrarea științei.” Ca o consecință a primirii noastre în această asociație, care este formată din societățile din țară, cari au avut un rol covârșitor în propășirea științei, în luna Aprilie societatea a fost invitată și a luat parte la congresul asociației.

A fost pentru noi o deosebită atenție să fim așezați alături de societățile savante din țară, iar președintele societății noastre să fie vice-președinte al congresului, alături de toți ceilalți președinți ai societăților membre.

Stadiul în care se găsește încă una din problemele de cari s'a ocupat de aproape comitetul, adică organizarea „zilelor medicale” la Oradea este următorul: D. prof. Danielopol, solicitat să prezidieze aceste „zile medicale”, a răspuns la apelul nostru și ne a comunicat că în luna Iunie va veni cu un grup de profesori și asistenți ai facultății de medicină din București, la Oradea. Nu pot să insist în deajuns asupra importanței pe care o vor avea aceste „zile medicale” în cadrul cărora medicii noștri vor avea ocazia să asculte expuse o serie de probleme medicale, în rezolvarea cărora știința românească a avut un rol covârșitor. Comitetului viitor îi revine datoria de a se ocupa de o cât mai bună organizare a „zilelor medicale”. Să-i dorim cu toții și să-l ajutăm să fie la înălțimea zilelor cari îl așteaptă.”

Luând din nou cuvântul d. președinte, colonel d-r Mircea Ionescu a arătat importanța pe care o prezintă societatea pentru medicii din Oradea și progresele incontestabile pe cari le face din an în an mai mult.

Dsa a mulțumit în numele societății, d-lui dr. Glăvan pentru sufletul și priceperea pe cari le-a pus în serviciul acestei societăți, reușind s'o ridice la un așa nivel că atrage admirația cercurilor științifice românești și respectul celor minoritare.

Raportul comisiei de verificare arătând că gestiunea financiară este în regulă, d. președinte a prezentat apoi demisia comitetului.

**Noul comitet**

După acestea, sub președinția de vârstă a d-lui d-r Zeno Dumitreanu, s'a procedat la alegerea noului comitet, fixându-se pentru anul viitor cotizația membrilor la 100 lei anual.

Comitetul anului 1934 e format astfel:

Președinte: colonel d-r Mircea Ionescu;

Vice-președinte: d-r I. Glăvan;

Secretar general: d-r Mircea Halița;

Secretar de ședințe: d-r Ioan Nemes;

Casier: d-r Cornel Crișan;

Membri în comitet: d-rii Romul Costa, Zeno Dumitreanu, Victor Gherman, Teodor Iluția, Ict. col. Matei Florian, Alexandru Pop, Găldău Dumitru și Aurel Filip.

După acestea, sub președinția de vârstă a d-lui d-r Zeno Dumitreanu, s'a procedat la alegerea noului comitet, fixându-se pentru anul viitor cotizația membrilor la 100 lei anual.

## Cum au fost primiți distinșii medici români ai Bihorului la Arad și Timișoara. — Hotărârile luate

Porniți spre realizările ce le-am remarcat în „notele zilnice” din „Ecoul” de 10 Mai și potrivit programului anunțat în numărul de alături, admirabilii români grupați în corpul de elită medical bihorean, au sosit Sâmbătă după amiază la Arad.

Atât la Arad, cum și a doua zi la Timișoara, fruntașii oaspeți au fost primiți și înconjurați cu multă însuflețire și de colegi și de către numerosul public românesc, eșit în întâmpinare.

Până la orele 13, când a avut loc importanta ședință științifică, tratându-se de către conferențarii subiectele interesante ce le-am anunțat în reportajul de Sâmbătă, medicii români din Bihor au vizitat la Arad următoarele așezăminte de sănătate publică:

Sanatoriul de tuberculoși, Spitalul de copii, Institutul obstetric, Spitalul județean și Spitalul militar.

Seara a avut loc la „Dacia” o masă colegială.

Duminecă dimineața, la orele 10 jum. la Timișoara, s'a deschis ședința științifică în sala de festivități a primăriei, sub președinția d-lui dr. Pocreanu, președintele soc. științele medicale, din localitate.

Medicii români bihoreni au fost salutați aci de d. d.: colonel dr. Dumitriu Mamant, dr. Leonte Munteanu, medicul primar al orașului, în numele primarului și dr. Buteanu, inspector regional sanitar, care a salutat inițiativa medicilor români dela Oradea în acțiunea pornită de dânsii pentru unirea tuturor societăților românești științifice medicale dela graniță; promițând tot concursul dsale și în calitatea oficială ce deține, întru realizarea frumoaselor și extrem de utilelor scopuri urmărite.

După dejunul intim care a avut loc la restaurantul „Palace”, oaspeții arădani au vizitat:

Strandul, Serviciul de chirurgie al d-rului Căudea și Azilul și Spitalul de copii.

Seara, cu trenul de 18 și 30 minute, medicii români bihoreni, conduși la gară de colegi, de reprezentanții autori-

tăților, ziaristi și public numeros, au părăsit Timișoara, plecând acasă.

### Zilele medicale

Între alte multe interesante inițiativă luate de activii membri ai societății „Științele medicale” din Oradea, este și aceea de o covârșitoare importanță, a ținerii zilelor medicale.

În Franța, zilele medicale au loc în fiecare an, tot în alt centru important.

În România s'au inaugurat anul trecut la Sibiu și a doua oară se vor ține la Oradea, pe la sfârșitul lui Iunie.

Medicii români din Țara Bihariei au hotărât să le permanentizeze în cadrele întinse lor activități.

Deci, în afară de reuniunile tuturor medicilor în diferitele centre ale graniții, pentru cunoașterea tuturor instituțiilor sanitare cu modul lor de funcționare și a aspectului pe teren al epidemiilor, se introduc pe hotarul apusean și zilele medicale.

### Deosebita lor importanță

Medicii români depe granița de Vest vor avea fericitul prilej s'asculte în cele patru zile medicale dela sfârșitul lunii viitoare cursuri regulate, cari vor fi ținute de către profesori români cu reputație mondială, cu subiecte luate din cercetările făcute în institutele științifice românești.

Între somitățile noastre medicale, cari vor veni la Oradea să țină prelegeri cităm pe d. profesor Dru Danielopol, recunoscut în străinătate ca cel mai distins cardiolog din Europa. D. profesor Danielopol care este reprezentantul României în secția de igienă depe lângă Liga Naționaliilor, a fost ales acum patru zile membru al Academiei de medicină din Paris, cu aproape unanimitatea membrilor Academiei.

(Continuare în pag. IV-a).

# O partidă frumoasă a Gloriei CFR

— Amefa învinge surprinzător Universitatea. — Venus a surclasat CFR-ul—Crișana, C. A. Orade și Chinezul învingătoare — „Românii” cari pleacă la Roma

## Timișoara

Ripensia—Gloria CFR 6:4 (3:4)

Matchul pentru Cupa României între campioana națională. Ripensia și campioana Aradului Gloria Cfr, s'a terminat cu victoria primilor, după o luptă strânsă în care cefești arădani au dominat jumătate de timp.

În rândurile Ripensiei a activat și Lakatos, fost grav bolnav mai până'n săptămânile trecute.

Restul formațiilor obișnuite. Scorul a fost deschis în minutul 4 de Schwartz, ca mai apoi, imediat, Igna să egaleze printr'o bombă expedită dela 16 metri.

În minutul 18 din greșala lui Halga, Dobay înscrie un nou punct pentru timișoreni (2:1). Zombory faultează pe Igna, arbitrul dr. Țunea acordă Gloriei lovitura liberă dela 11 metri, dar Dobra ratează.

În minutul 21 extremul strâng Mercea centrează frumos și Dobra reia în plasă (2:2). Numai după un minut Schwartz este faultat. 11 metri. Lovitura este executată magistral de Zombory (3:2), ca mai apoi în minutul 23 Gloria să egaleze pentru a treia oară, de astădată prin Mărienuț.

Minutul următor aduce un nou punct arădan și ultimul al reprizei. Mărienuț bine servit, înaintează spre poarta lui Zombory care o părăsește greșit, iar arădanul trimite în poarta goală (3:4).

Până la sfârșitul reprizei localnicii atacă vehement, însă nu pot să egalizeze.

În repriza a doua Bindea trece inter dreapta iar Beke extrem pe dreapta. Se pare că așa, atacul Ripensiei este mai omogen.

Schwartz, fără a fi însă mareșal, — egalizează la începutul reprizei a doua. În minutul 15 Ciolac înscrie un punct de toată frumusețea (5:4). Arădani nu-și mai găsesc locul. Intimidat de întorsătura scorului nu mai pot înreprinde nici o acțiune omogenă.

În minutul 36 Bindea dintr'o acțiune personală, înscrie ultimul punct a matchului (6:4).

Dela învingători a plăcut Schwartz, Bindea, Dehelean, Ciolac și Kotormany; iar dela învinși Igna, Hustig, Faur I și Dobra.

D. dr. Țunea a arbitrat corect. În urma acestui rezultat Ripensia s'a clasat pentru sferturile de finală. Matchul proxim îl are Joi cu Venus din București pe arena Bănatul din Timișoara.

Chinezul—Brașovia 3:1 (1:0)

Match de Divizie Națională. Localnicii au meritat victoria. Arădanul Oravetz a arbitrat mulțumitor. Punctele au fost înscrise de Zelenak I, Zelenak II și Glasz pentru Chinezul și Nuridzan pentru Brașovia.

RGMT—CAT 2:1 (2:0)

Derby-ul campionatelor dela onoare. Prin această victorie muncitorii au câștigat campionatul local. Au marcat Ianoși și Reiter pentru RGMT și Posak pentru atleți.

Jimboliana—Electrica 0:0; Politehnica—Fortuna 4:3 (2:0). Matchuri de campionat.

## Cluj

AMEFA—Universitatea 1:0 (0:0)

Cel mai senzational rezultat din Divizia Națională. Studenții locali nu și-au putut lua revanșa asupra rezultatului din toamnă dela Arad unde au fost învinși la 1:3. La matchul de ieri toate liniile studențești au funcționat defectuos. Sepi II a tras la poartă o mulțime de bombe, însă Bugariu, — portarul arădanilor, în formă mare a parat totul.

Punctul victoriei a fost înscris de Carabell în minunat 5 al reprizei a doua.

A arbitrat d. dr. Teofil Moraru (Oradea).

AMEFA: Bugariu—Csaika, Reinhard—Lingurar, Dvorjak, Toth—Tolan, Szinder, Magold, Carabell, Podrusek.

Universitatea: Sipsi—Iancovici, Sfera—Ștefănescu, Gain, David—Tabac, Ploesteanu, Sepi II, Ionașiu, Surlașiu.

## București

Venus—CFR 4:3 (3:0)

„Dracii negrii” au dispus de cefești după o lupta mare, la care și norocul a jucat un rol important. Scorul a fost deschis în min. 9 de Petea. Mai înscriu apoi Colea (min. 22) și Actis.

În cea de a doua încep duritățile. Faulturi peste faulturi. Grecoteiul Istrati, — arbitrul, — a scăpat jocul din mână și a fost nevoit să acorde 3 lovituri de 11 metri: 2 Venusului și 1 cefeștilor.

În minutul 10 Barbu reduce handicapul la 3:1. Un 11 metri este ratat de Petea. În min. 26 Medve, apoi 36 Radu egalează (3:3). Urmează un 11 metri ratat de cefești, și unul transformat de venusistul Albu (4:3).

Sp. Stud.—Voev. Mihai 2:0 (1:0).

## Ploiești

Crișana—Tricolor 1:0 (0:0)

Orădani au reușit să-și acumuleze încă două puncte prețioase, după o nuncă încordată, ploieștenii opunându-le o dărză rezistență. Singurul punct al matchului a fost înscris de Baratyk în minutul 88.

## Orade

CA Orade—Murășul 4:0 (2:0)

Matchul a fost câștigat ușor de orădani. Primele puncte au fost marcate de Glantzman.

Goalurile din repriza a doua au fost înscrise de Ronay, ambele din lovituri libere dela 11 metri.

A arbitrat corect d. Ciurel (Cluj).

În urma rezultatelor de ieri clasamentul Diviziei Naționale este următorul:

## Seria A.

1. Crișana	11 7 3 1 27:12-17
2. Chinezul	12 8 0 4 29:11-16
3. Venus	12 7 1 4 31:21-15
4. Universitatea	12 6 1 5 28:20-13
5. AMEFA	11 5 2 4 20:19-12
6. CFR	10 5 1 4 20:23-11
7. Brașovia	12 1 2 9 16:38- 4
8. Tricolor	12 1 2 9 12:38- 4

(Continuare în pagina IV-a).

## Cronica muzicală

## Concursul de coruri și fanfare

Eri, Duminecă, înainte de amiază, a avut loc în grădina cinematografului „Capitol” un interesant concurs de coruri și fanfare sătești. Au participat corurile din Beba, Bocșa Română, Budinț, Buzias, Chesinț, Drăgoești, Ficătar, Ictar (mixte), Banloc, Folea, Gruni, Giulvăz (bărbătești) și fanfare din Pădureni, Banloc, Chesinț și Jebel.

Toate corurile și fanfarele s'au prezentat cu piese bine studiate, culegând aplauze furtunoase din partea numeroasei asistențe.

Juriul compus din compozitorii și profesorii de muzică, d. d.: Sabin Drăgoi, I. Perianu, I. Velceanu, V. Șumschi, Filaret Barbu, I. Bacău și A. Bocșanu a decernat premiul donat de firma Wegenstein și anume un armoniu, în valoare de 10.000 lei, corului bărbătesc din Gruni jud. Severin, care s'a prezentat și ca executare și ca material vocal excepțional de bine.

Corul premiat I, sub conducerea harnicului și talentului

dirijor d. Dimitrie Moise, — elev al profesorului Filaret Barbu din Lugoj, a executat cu deosebită măiestrie două bucăți frumoase, dar și grele: „Bănățeana” de Sabin Drăgoi și „Poporale din Bănat”, de Ioachim Perianu.

Corurile din: Folea, jud. Timiș-Torontal și Bocșa Română jud. Caraș au fost menționate cu excepțional și propuse pentru premiul II: câte o cunună de lauri.

Din cele patru fanfare, a fost clasată I-a fanfara din Banloc.

După terminarea programului, d. prof. I. Velceanu a rostit o cuvântare bine simțită, arătând importanța mișcării muzicale în Banat și multumind în numele asociației d-lui prefect al județului, pentru ajutorul de 20.000 lei, pus la dispoziția corurilor și fanfarelor participante pentru acoperirea în parte a cheltuielilor de deplasare.

## Expoziția de zarzavaturi a cultivatorilor din Aradul-Nou

Ziua de 13 Mai, Duminecă, a fost o zi de sărbătoare pentru locuitorii comunei Aradul-Nou.

Din inițiativa și îndemnul Camerei de agricultură din Arad, cultivatorii din această comună, au aranjat în această zi o frumoasă expoziție de zarzavaturi.

Cu toată seceta care bântuie prin părțile acestea, cultivatorii și-au dat toată silința ca să poată expune zarzavaturi și legume cum rar se mai găsesc. Au luat parte la expoziție aproape 200 de cultivatori, ale cărui produse au făcut adevărată senzație, dat fiind că n'a mai plouat de două luni de zile.

Deși suntem numai pe la mijlocul lunii Mai, s'au putut vedea la expoziție fasole în păstaie, pătlăgele, castraveți (unii chiar de 30 cm. lungime), ardei și tot felul de legume.

## Deschiderea expoziției

La orele 9:30, cultivatorii, în frunte cu intelectualii comunei, au așteptat comisia, care în frunte cu d. subprefect dr. I. Ciuca, a venit în mijlocul acestor neobosiți și buni gospodari. La sosirea comisiei, muzica șvabească a cântat Imnul Regal, apoi d-nii: dr. I. Ciuca, N. Popescu, directorul Camerei agricole, și O. Seymann, au rostit cuvântări.

## Premiile

S'a procedat apoi la vizitarea expoziției. Comisia a premiat pe expozanți în ordinea următoare:

**Premiul I Medalie de aur:** Iosif Hartmann și Barbara Hartmann.

**Premiul II, Medalie de argint:** Anton Pöschl, Petru Hartmann, Iosif Hans, Iacob Hess.

**Premiul III, Medalie de bronz:** Iosif Tuch, Gh. Klug, Fr. Ander, Iosif Harnisch, Nic. Klug, Frans Hans, Frans Hermann și Ion Dengl.

**Premiul IV,** compus din 10 premii à 100 lei, 10 premii à 50 lei, 16 diplome de încurajare ale Camera de agricultură. Expoziția a fost vizitată de

un numeros public, veniți chiar și de prin satele vecine.

După terminarea premierilor, cultivatorii expozanți, împreună cu membrii comisiei, au luat o masă comună la restaurantul V. Kornett. Seara a avut loc o petrecere, care a durat până la ziuă.

Pentru a-i da expoziției un aspect mai frumos, d. Weil Al., florar, a împodobit expoziția cu flori, cari au făcut o splendidă impresie.

Ar fi de dorit ca exemplul dat de cultivatorii din Aradul-Nou, să fie de învăț și locuitorilor de prin satele vecine, cari fiind aproape de oraș pot să câștige mai mult decât prin munca lor la fabrici.

Căci să nu uităm: produsele cultivatorilor din Aradul-Nou sunt cerute chiar și pe piața Vienei! Și un cultivator obține din zarzavaturi anual 40-50 de mii de lei.

Merită să dăm acestor oameni toată atenția. **G. Martin**

## S'a prăbușit plafonul cinematografului „Capitol” din Timișoara

(Urmare din pag. 1-a).

*junge la rezultate cu caracter de dezastru ce ar fi luat prăbușirea, dacă s'ar fi produs dintr'odată și n timp de reprezentare, când sala era populată de public. Am fi avut de înregistrat într'un asemenea nenorocit caz sute și chiar peste o mie de victime, pe cari le-ar fi acoperit dărâmturile.*

*Vom urmări de aproape mersul anchetei, cerând, de sine înțeles, de-acum: cercetări cât se poate de riguroase, pentru a se stabili toate, dar absolut toate responsabilitățile, pentru ca fiecare vinovat, oricine ar fi, să-și ia pedeapsa meritată.*

*Prea se bate joc în Timișoara de toate interesele publice, primejduindu-se chiar viața cetățenilor, — ca hrăpăreții să se îmbogățească, adunând averi cu nemiluita.*

## Serbarea zilei de 8 Iunie

Ziua de 8 Iunie se va serba cu un impozant fast în întreaga țară, dar în deosebi în București.

Parlamentul va fi convocat în aceea zi, în ședință festivă.

## Activitatea Societății științelor medicale din Oradea, pe anul 1933-34

(Urmare din pag. III-a).

Afară de d. profesor Danielopol, e vorba să mai ia parte la zilele medicale de la Oradea și d. d. profesor Ionescu-Mihăești, succesorul mult regretatului profesor Cantacuzino; profesor Ionescu-Sisești specialist în boli de nervi, agregat la catedra profesorului Marinescu; profesor Crăciun, unul dintre cei mai buni cunoscători ai problemei cancerului din țara noastră și conferențiar Pavel, dela catedra profesorului Danielopol, care a obținut la Facultatea de medicină din Paris mai multe premii pentru lucrările sale cum și mulți alți specialiști.

Zilele medicale de la Oradea vor fi ascultate de către toți medicii români depe hotăr și de către alții din restul țării, fiindcă problemele ce se vor discuta sânt de o foarte mare importanță și actualitate.

## SPORT

## Clasamentul Diviziei Naționale

(U mare din pagina III-a).

## Seria B.

1. Ripensia	12 9 2 1 47:13-20
2. Unirea Tricolor	13 9 2 2 40:17-20
3. C.A. Orade	12 7 2 3 39:15-16
4. Gloria CFR	10 5 2 3 28:23-12
5. Juventus	10 5 2 3 20:18-12
6. România	11 3 2 6 20:23-8
7. Murăș	13 1 2 10 15:52-3
8. Șoimii	11 0 2 9 7:56-2

## Alte rezultate

Arad. CAA—SGA 7:4 (2:1). Reșița. Rapid—Muncitorii 3:3 (2:1).

Oradea. Infrățira—Macabi 1:1 (1:0).

Sătmăr. Barkoba—Kolping 2:1 (1:0), Tricolor—Sz.S.E. 2:1 (1:0).

Baia Mare. Phönix—Victoria 1:0 (0:0).

## „Românii” în Italia

**BUCUREȘTI.**—Aseară s'a ajuns la un acord asupra jucătorilor cari să reprezinte culorile românești la campionatele mondiale din Italia.

Anume:

**Portari:** Zombori și Pullok.

**Fundași:** Vogl, ALBU, Burger, Chiroiu.

**Mijlocași:** DEHELEAN, Koformany, Moravetz, Iuhasz, Weichelt, Krausz.

**Înaintași:** BINDEA, Kovacs, CIOLAC, Schwartz, Dobay, SEPI II, Klimek, Baratki, Bodola, Kocsis.

Trimitem deci în Italia un lot de 22 jucători. Dintre aceștia sunt români șase, iar 16 sunt unguri și evrei.

## Cetiți „ECOUL”

## Știri și fapte

Din cauza abundenței de material, sântem nevoiți să amânăm pe mâine urmarea la... panama ce se încearcă și cu cedarea deratizării (stărpirii șobolanilor, cu patru picioare... ai timișorii), pe seama firmei din localitate, Gea Krayser.

Azi s'au început examenele de diferență dela școala normală la liceu, la București, Cluj și Iași. Invățătorii de dincoace de Carpați le dau la Cluj, în fața următoarei comisii: N. Bănescu președinte, Gh. Popa, Ghiță Olimpiu, Mircea Priscu și Tr. Gherman.

Ministerul instrucțiunii a stabilit, în principiu, ca începând cu viitorul an școlar, nota de promovare să nu mai fie 5 ci 6.

Eri, Duminecă a avut loc cu un fast deosebit instalarea P. S. Sale episcopului basarabean Dionisie al Cetății Albe. Mare pompă religioasă a fost slujită de un impozant sobor de preoți, în frunte cu I. P. S. Sa mitropolitul Gurie, al Basarabiei.

În afară de imensul public de credincioși, reprezentanții tuturor autorităților militare și civile, a fost de față și delegatul guvernului, d. Inuleț, ministrul de interne.

Anul acesta nu se mai dau examenele particulare de clasa a VII-a după noua programă.

În consecință, toate aprobările date de minister sau de serviciul de învățământ pentru clasa VII-a, după noua programă, rămân anulate.

Eri, Duminecă, după amiază, la cursele de automobile din capitala Franței s'a întâmplat o groaznică nenorocire, în urma unui accident provocat de-un câine.

Pe distanța Paris—Fontainebleau d-na Lora Erich, care se găsea la volanul unei mașini în cursă, vopind să evite a călca un câine fugit din rândurile publicului și care traversa șoseaua, a dat cu automobilul peste viteza cu care venea, răsturnându-se.

Dna Erich scoasă în stare disperată de sub mașină, a fost transportată la spital, unde a încetat din viață.

În urma accidentului provocat de un câine, au mai fost răniți doi soldați și mai mulți polițiști cari mențineau ordinea, deasemeni și alte persoane din publicul care asista la curse.

Atânoapte au mai murit 10 inși dintre cei răniți.

Cu acceleratul de astăzi Luni dimineața, la orele 11 au trecut prin gara Timișoara, eșind din țară prin punctul Jimbolia excelențele lor Tevfik Rușdi Be ministrul afacerilor străine al Republicii turce și N. Titulescu, ministrul de la cetaș departament al României.

Cei doi miniștri de externe și cu suitele lor, în drum spre Geneva, se vor opri la Belgrad, spre a se întâlni cu d. Ieffici, ministrul de externe al Jugoslaviei.

Ministerul instrucțiunii face cunoscut, că modificările legii baccalaureatului au apărut în „Monitorul Oficial” (partea I-a) nr. 99 din 30 Aprilie a. c.

Ministerul instrucțiunii a hotărât ca examenele de fine de an la licee și gimnazii să nu fie numai orale așa cum erau odinioară, să conste din două probe una scrisă și una orală.

Sâmbătă, la adunarea specială care a avut loc după amiază, la Paris, pătrunzând în întrunire și mai mulți comuniști, s'a iscat o incendiere generală.

În urma bătăii reciproce care a avut loc, s'au ales răniți aproape toți participanții.

## ABONAMENTE:

Lei 500 pe an, 275 pe luni, 150 pe 3 luni.

Pentru bănci, cafenele, industrii, toate instituțiile particulare și administrațiile publice: lei 1000 anual, 600 pe 6 luni, 300 pe 3 luni. În străinătate: 2000 lei anual.

## Furt de bicicletă

Astăzi, pela orele 11 a. m. d. Teodor Ardelean din Galsa a lăsat bicicleta W. K. C. Nr. 192.157 pe coridorul Administrației Financiare din Arad și s'a urcat la etaj unde avea ceva de rezolvat.

La reîntoarcere a observat cu surprindere că bicicleta i-a dispărut. A anunțat imediat organele poliției, însă până'n prezent hoțul n'a putut fi descoperit.

Curios e, că anul trecut, de pe același loc, păgubașului de azi i s'a mai furat o bicicletă.

## POSTA REDACȚIEI

Rugăm pe toți corespondenții și colaboratorii noștri, ca în viitor, să trimită manuscrise numai la redacția din Arad.

## Reducere pe c. f. r. pentru toți călătorii în cursul lunii Mai

Direcția generală c. f. r. a luat următoarea dispoziție:

În intervalul dela 17 Mai, până la 29 Mai, ora 24 inclusiv, toți călătorii vor beneficia de 50 la sută reducere pe CFR la toate trenurile de călători.

Călătoria se face pe baza unei jumătăți de bilet tren de persoane (partea superioară sau partea inferioară).

Dacă se întrebuințează tren accelerat, se va emite o jumătate din suplimentul de tren accelerat.

La trenurile rapide, pe lângă legitimațiile de mai sus, se va

percepe costul integral al tichetului pentru rezervarea locului.

Între stațiile situate pe liniile înguste sau pe liniile pe cari circulă trenuri automotoare, unde se aplică tariful redus cu 25 la sută, se va emite bilete pentru funcționari.

Se reamintește că și pe baza acestor legitimații se poate intrerupe călătoria, conform dispozițiilor anterioare.

Ultima plecare în condițiile acestui ordin poate avea loc în ziua de 22 sau 29 Mai cu un tren care pleacă cel mai târziu la ora 24.